

號九十五百二千二萬一第

叻報

司公限有

LAT PAU PRESS LTD.
Chinese Daily Newspaper.

THE LEADING CHINESE DAILY NEWSPAPER IN THE STRAITS SETTLEMENTS
AND FEDERATED MALAY STATES.

Friday 12th October 1923

Printed and Published by CHOW KUENAM, B.A. B.Ec.

ESTABLISHED 1880.

●本報特別啟事

一、成立年限 本報成立於前清光緒七年十月二十日迄今已四十三年
二、宗旨 今後宗旨注重實業教育
三、總經理 陳仁慶
四、總編輯 周君南
五、編輯兼發行所 星加坡哥里門街力十一號
六、電話 一千一百六十四號
民國十一年五月二十三日

●本報價目列左

一、每份一角
三、三個月 五元
五、十二個月 十八元
二、每月 二元
四、六個月 十元

△報費定例
外埠郵費另計并無贈本外埠如有投函延遲本報者請將中西文詳細住址及報費一齊惠下庶不致誤不致誤
△廣告定例
廣告全年者白費分期先收倘中途停止照價收足先此聲明以免後端
登如短期廣告白費請先惠此佈
本館謹啟

哥倫那打字機

此哥倫那輕便打字機係於十

七年前出市機件簡單堅固異

常歷久不壞故一經購用之後

可以不必再行出資修理矣近

且製有新款出市其捲紙機長

約十英寸甚合寫字樓之用較

便非常易以攜帶謂余不信請

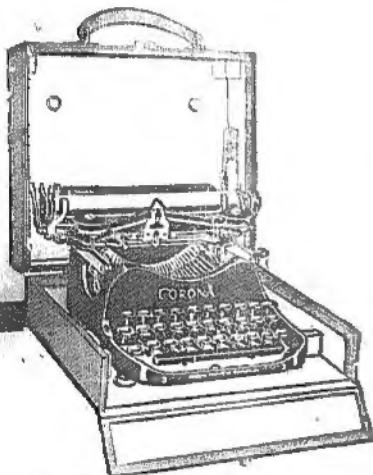
駕臨一驗便知

零沽每架一百元

存貨人倫尼阿有限公司

唯一代理人轉登堡拉

沙露父子有限公司啟



民國十一年五月八日

SOLE AGENTS

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.,
SINGAPORE. S.S.

NESTLE AND ANGLO-SWISS CONDENSED MILK COMPANY

◁ 者 母 為 告 敬 ▷

敬啟者本公司特在東陵律安伯第 (Amber Mansions,

Orchard Road) 設立拉托精粉諮詢部凡關於嬰孩之營

養看護等皆於該部表演指導之該部由馬祖斯夫人

管理此外尚有極具經驗之華人看護婦多人協助其



諮詢時間如下

(一)上午八時至下

午十二時半

(二)下午二時至下

午五時

凡依上列住址致函本部主任者本部看護婦即可至各

家住照料一切

拉克托精粉主人尼蘇魯英瑞煉乳公司謹啟

英一千九百廿三年二月二日

上海三友社出品



民國十二年九月廿九號

叻駐發行所水仙門十二號

智 出 機 燭 洋

星加坡酒店街三十六號

中興貿易公司

日九月十年二十國民

牌 角 三

南洋第一家自製各種
科學鏡片
中國東方眼鏡公司之

非同諸眼鏡販賣商祇知自己利益不顧他人之利害者同日而語

民國十二年一月八日

○緊要廣告
敬啟者茲為欲請投標老果石運至九邊石地名巴實
隴山頂交貨倘蒙欲知詳細情形乞移玉到朱里仔實得
力門牌六十一號敝公司內查詢便知特此佈告
和豐土敏磚有限公司敬啟
民國十二年九月廿四日

●我之精神物質兩面救國觀

乙、物質方面

A. 振興交通。一統的交通。雖和一國的文明
 成正比；但振興交通，並達不到各種文化事業
 分離之窮途；反過來講，各種文化事業，乃交
 通事業發展的結果。那麼，交通事業，乃是發
 展各種文化事業的原動力了。但交通事業，種
 類繁雜，一時從何處着手振興？據我的意見，
 以為吾國若欲振興交通，應有以下計劃進行的
 必要。

(子) 募集鐵路的必要 鐵路爲二十世紀陸上交通的利器。盡人皆知。農工商界若有鐵路。則食力的轉移。原料的運輸。出品的銷售。和乙地的貿易。東方和西方的取引。皆便利迅速的利益。教育界若有鐵路。則新舊消息。新的文化思潮。在最短的期間以內。可以宣傳全國。政治方面若有鐵路。則中央政府的命令。容易施行。欲統一中國。水戰容易。軍事方面若有鐵路。則國家遇有暴力侵凌的時候。臨時可以召集全國軍隊禦侮。

吾國國民不修，實無可商榷。中國既築成的鐵路，只有京漢京奉津浦與正幹，以全國已成鐵路計算，不過只有數千英里，以四百餘萬方里的陸地，以四萬萬衆的國民，僅有數千英里的鐵路備用，那能適敷分配呢？照普通的定例說，凡物不敷分配，自然要發生一種病態。中國現在所發生的病態，屬於農工商界方面的，就是特移困難，運輸不便，以致農工商業，俱求不能適應。最發生一種疲頓不振的現象。對於教育界方面的，就是不能將世界的教育消息，世界新的文化思潮，宣傳普及全國，以致羣居底各省區域，陷於無教育與無文化的狀態。關於政治方面的，就是地方事關，各處政治家的思想隔閡，政見分歧，不能一致，中央政府之命令，不能出都門一步，以致國家無形分

戰。沒有統一的機會。屬於軍事方面的。就是中國中央政府和各省政府合計。糧兵常在百萬以上。對外不能臨時召集揮霍外侮。對內又不能即刻調遣剿滅土匪。以致外侮紛乘。內亂不絕。

以上各種病態，都有其他的原因攙加構成。倘全國鐵路未禁，交通阻礙，實爲構成此種病態的要素。人們觀察此種情形，就可知鐵道的功用與建築鐵道的必要了。

吾人今若從物質方面救國。自應首先建築鐵道。鐵道一經成功。不但農工商業即能因此發展。全國教育文化即能革新普及。即清理內政。樹整外侮。打破南北歷年紛爭中的意見。謀中國永久的和平與統一亦即以此為起點了。

本日專電未到

國內選電

取觀楊漢烈被王承恩擊退後轉饒惠安周臨人一條
向閩西發展王獻臣恐周奪其防地故派兵防阻嚴嚴
閩略歸商店多以復業

三十日各政團與各要人議定由一日起連開選會
天四日選統會預定十日上午宣佈憲法一部下午新
總統就職據甘石橋大選派報告謂接洽議員人數已
有五佰五十六人尚缺三十餘人方足數現正分頭拉

擢民人羅貝亦拉入
闕題王派泉黃大偉協約已成王願同安與黃惟質
助王拒楊燭烈現王已令劉春台由安海王派彝由須
亭合攻楊燭烈

川省險要因鐵嶺退出重慶川第一二兩省收復
慶培陵官員訓練榮華及援川各部由重慶退回萬縣
王春芳陣亡楊森亦由瀘州退却
使團組聯案閱康委員會八國各派一員合組并

我國提議路案

▲樞密閣代表在姚俞諷和已略接近繼續停戰七天

▲援湘鄂軍一由臨湘進岳州一由通城進平江駐岳直

▲約三旅機師趙恒惕指揮城陵磯設總兵站

湘議會。洛與鄂。應略謂湘民。僅賴兵勢。無法自立。各省。盡主張自治。以期保境。民多蒙海內贊助。始底於成。去歲。荷承兩公。容納湘中。民意將岳陽撤。則全。自治感佩。至今。吳天不弔。變起蕭牆。三千萬人民。命途之艱。難言。應誠為一時之不幸。愚思此次。湘

變軌係內爭絕不影響大局自有解決之方無勞鄰封
系念兩公既經晤商相遷於前仍請貴憲始終維持自

▲大選派宣傳謂英使報告高凌霨吳毓麟某使主領雙十節後如選總統不出即認我國有重大內亂即自動共替路美亦辭獨助等語

▲光園炸彈案主謀犯係皖人湯仲謀被牽連者捕去六

人陽曾充小站營長曹琨因呂調元爲之位置未遂湯
回保定歸呂曹斥以不降臨便辱人湯因此挾嫌赴津
密與奉軍官往還旋機炸彈離津潛回保定此事發後
曹有戒心與左右三大寇不必急須要腳踏實地本人

▲始終冷淡等語且不願重刑客但津派主嚴究
▲曹現吳自庫前炸案發後東京軍警搜查極嚴尤注意
開散軍官
▲眾議院延任案以教令公布
▲奉派人在津口張勳吾部接洽

本坡要聞

◎外報對於曹錕被選之議論

實得力西報載九日於京電云據每日郵報北京外交通
訊云外交團對於曹現此來能否將中國政權重行建
設意見極不一致而曹此次競選其多數選舉票
皆以胡景翼及無派言者也按通訊員之意中國

總統。一旦選定。則奧國關於建設保持治外法權利
益委員會之願望。必益增加。此事曾於華府條約中
聲明。顯其於現時之結果。尚在理想之中。然以中
國最近政局之劇變。則或可於本年年底實現也。云

本日自由時報載十日東京電。每日郵報對於曹瑤之被選。曾著社論云。此次曹瑤之被選爲總統。即可知中國行將復古。列強公協護在華之權利計。宜極云。

力偵察其於最近及將來之一切進行。致習之得達國際地位。純由彼對於外人在華發展事業絕不表示同情者所促而成。則吾人於彼輩陰謀。不能不注意防範。因恐習之左右。妄爲鼓煽。施行種種不當之政策。

策。致引起今後國際間之紛糾者也。云云。

倫敦華人對於國慶日之表示

實得力西報載十月發東京電云：中國便館。曾於是日舉行民國十二年慶祝國慶大會。到者約有三倍餘人。外賓界全體皆到。此外則有銀行航業等界代表及亞帝士爵士朱爾典爵士麥克萊威卜斯氏與英外部之

官更等十人。政商各界來賓去後。即招待華人學生商界等。約一百人左右。內有前中國國會議員何君及溫思佛大學劍橋大學中國留英學生百與倫敦大學經濟科等團體之中國學生代表云云。

癸亥年九月初三日 出稅人 承東發長記 孫長水



茲有菓子露多種以便採辦
諸君賜顧格外歡迎
露 楊梅果露 覆盆子露
櫻桃露 克廉露 玫瑰花

請嘗菓子露

日一月十年式十國民

Fraser & Neave Ltd. SINGAPORE.

MEUKOW BRANDY

酒池蘭萬標花

英一千九百二十三年七月二日

星洲唯一代理人牙直利有限公司謹啓



本公司所辦之花標萬蘭池酒乃市中最著名最上等之酒貨分一星

三星 五星 三種各處均有代售惠顧商翁注意可也

Guthrie & Co., Ltd. (Incorporated in Singapore.) Sole Agents

"NY CARLSBERG" BEER.

Sub: Agents.

酒密烏堡士卡

理代等次

Sime Darby & Co., Ltd.

Malacca, Muar,

Seremban, Pengkalen Kempas.

Beng Seng & Co.

Kelantan.

Hallam & Co.

Kuala Lumpur

Ban Thye Leong & Co.

Kluang.



民國十二年五月十七日

馬六甲麻坡芙蓉彭加蘭及伊亞沙直有
限公司
吉寧丹 炳盛公司 吉隆坡 夏蘭公司
居鑾 萬泰隆

Sole Importers:

The East Asiatic Co., Ltd. 7B D'ALMEIDA STREET, SINGAPORE.



居家必備之品

飛牛頭嘜之里畢爾乳含有新鮮乳脂
之各種滋養實為嬰兒之營養品與
病人之復元劑最為適宜是種煉乳實
具有能使(幼童壯老老弱)之功效
各伙食舖皆有售及有一經里
即說明單內各稱謂即肉類金山藥
糖及牛奶等營養豐富之乳餅及餅料
凡欲購此者可向各伙食舖索取
或向本公司各代理處索取
總商會請認明商標為幸
新嘉坡公利洋行兄弟公司謹啟
英一千九百廿三年七月二日 啓

CONNELL BROS. COMPANY.

(Incorporated in U.S.A.)

RAFFLES CHAMBER

SINGAPORE.



本報啟事

啟者本報及外埠閱報諸君如有囑送報費係由郵局寄閱交來者請面明或明交叻報館理手收妥特此佈告

民國十二年二月廿日 本報經理啟

本報啟事

啟者本報及外埠閱報諸君如有囑送報費係由郵局寄閱交來者請面明或明交叻報館理手收妥特此佈告

民國十二年二月廿日 本報經理啟

為便諸販賣商翁可即光臨敝公司參觀方知所言之不謬即不買亦所歡迎且敬告一班用時者必購買馬頭牌時鐘始能償其所費之金錢也

本行僅作批發不作零沽

新嘉坡麻六甲街二十五號嘉米特公司謹啟

民國十二年八月廿四號



Each \$3.50
Per Dozen \$35/-



Sole Agents for the Far East:
F. O. GAMMETER & Co.,
25, MALACCA STREET SINGAPORE.

誰家發賣最好之時鐘
各界諸君如欲購買時鐘須向最著聞之製鐘公司購買其所製造之馬頭牌時鐘本公司現已運到大批果(金旁)殼之馬頭牌時鐘每個三元半價值最廉品質則較其他高價之種類



請觀此美麗之孩已藥片

此藥片之功效能使小兒身體強健，精神愉快，且能治癒小兒之各種疾病，如咳嗽、發熱、驚風等。凡有小兒者，不可不備此藥片。每瓶售價大洋一元，各大藥房均有代售。

廣祥生 八兩庄一百四十包每箱
沽銀廿八元
癸亥年六月初一日起計 本號電話一九五四
總發行所美行公司廣廣恒號內啓



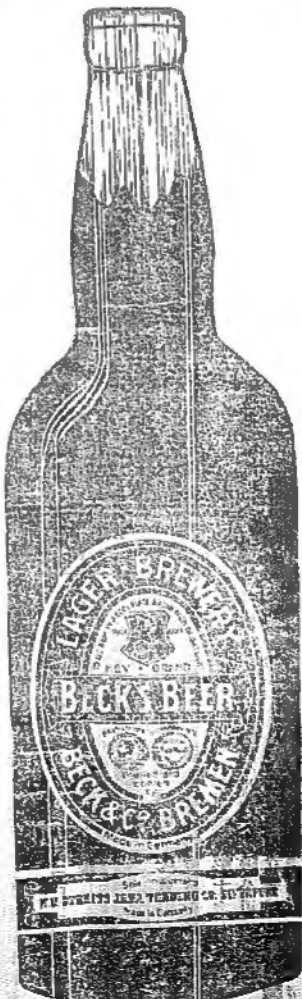
八兩庄每箱一百四十包沽銀三十元
二兩庄每箱五百六十包沽銀三十二元



八兩庄每箱一百四十包沽銀五十七元
二兩庄每箱五百六十包沽銀五十九元

廣恒紅烟創辦已六十餘年承祖傳秘法配製得宜故能辟瘴除痰有益衛生且香烈厚與別家迥殊向荷僑胞嘉許稱為市上之冠而亦國貨之特色者也如蒙惠顧格外歡迎

請飲匙標蜜酒



鎖匙標蜜酒清潔最厚質料又最精美誠為德國超等釀酒廠之佳品馳譽南洋五十餘載諸君若買鎖匙標蜜酒斯不負金錢之價值抑終日勞動飲之竟能精神復元蓋其滋養極足性質優良並無傷碍身體之化學雜質入其內諸君請認真鎖匙標及樽塞有鎖匙為記者方可購買也

唯一進口人實得力馬亞公司
民國十二年五月十七日

SOLE IMPORTERS
N. V. Straits Java Trading Co.
No. 114 Cecil Street, SINGAPORE

○來！來！來！

若諸君已試各藥而仍不能獲治諸君之病者請即至敝公司一試同人等可担保醫愈且可担保費此尤好凡諸般公司驗病者不取分文并有不可救治之病亦即為告因同人等不欲於將死之人有所妄求也敝公司特將各項藥類在中印二國通行將近數千年皆知其能健身強體而於中國人士之自來地而來者尤屬相宜同人等所醫愈不可救治之人不知若干各藥價值極低服諸君一經敝公司驗病以後將病情實告知若諸君欲服敝公司之藥可即購取否則決不相強故特請諸君來一試之一無所費而敝公司所聘請之醫生器具極其精良自上午八時至下午八時隨時皆可診視

同人等對於諸君之病尤具特長治癒之人不知凡幾

諸君各症敝公司担保醫治

諸君身體不必會驗詢問諸君即可

諸君若有憂慮無子嗣者可就同人等商酌一切同人等可立約担保此等成功之例七州府各處皆有實效之若諸君欲保身體享愉快生活亦請至敝公司商酌切勿延延以免後悔諸君可不計詢問事件之煩難若何第請速來

并請諸君深記勿忘者凡所商酌概不取費如願請敝公司之醫生至病者之住宅診治者取費亦極微可通九百七十號之電話將即隨時而至也

諸君若欲圖此健康請即移玉至實得力馬亞六七與六九號可也

民國十二年四月四日

新嘉坡實得力馬亞六七與六九號印度製藥公司啟
The Ayurvedic Medical Hall
Singapore.

造製國英

君尚未用過此福奉送機
請將姓名住址寄下附郵
票一信即當原班寄贈機品
(新加坡叻報)
省城
街
號
君啟
將此奉寄下寄本公司



可向下列酒商公會各
會員及各酒店處購得

民國十二年四月二日



新榮成	泰昌	源合興	榮和隆	錦成	會豐商店	亞社代理	乾元
振源興	協泰	永源	源順	振華興	坤盛	林和昌	

◁ 告 廣 鞋 雨 式 各 ▷

天氣有晴必有雨。人身禦雨須服御。雨衣雨帽俱完全。適當雨鞋
無覓處。全鞋膠製得衛生。皮鞋又非防雨具。本廠研求一相當。
鞋底用膠鞋面布。縱令終日浸水中。並無涓滴沾濡慮。值廉質
耐式樣新。三宗優點堪稱詡。而今貢獻社會來。敢請同胞齊惠
顧。

民國十一年十月十九日

陳嘉庚公司橡膠廠披露

JULES ROBIN & CO.,

正 法 國 葡 萄 萬 安 池 酒

COGNAC

哥 匿

CHARENTE. (FRANCE.)

法 蘭 西

O. P.

AND

PURE GRAPE BRANDIES.

正 葡 萄 萬 安 池

FINEST PROCURABLE.

上 等 萬 安 池

SOLE AGENTS, S.S., F.M.S. AND SUMATRA.

七 州 府 及 蘇 門 搭 臘 之 唯 一 代 理 人

BOUSTEAD & CO., LTD.

(INCORPORATED IN F.M.S.)

莫 實 德 有 限 公 司



號	三年十月十二	英一千九百廿	及其餘大酒且	東陵 錦安公司	牛車水振源興	水仙門新永泰	二馬路乾元號	大馬路 永康	中街永興號	十八馬路振源號	五代天宮新榮成	實叻分銷處
---	--------	--------	--------	---------	--------	--------	--------	--------	-------	---------	---------	-------

香港 楊耀宗 馳名花柳聖藥

第一搜毒丸 專治一切瘡毒入骨...
第二骨痛水 專治一切風濕骨痛...
第三珠珀膏 專治一切瘡毒...
第四埋口散 專治一切瘡口...
第五除毒水 專治一切瘡毒...
第六不憂丸 專治一切瘡毒...
第七理腎丸 專治一切腎虧...
第八化毒丹 專治一切瘡毒...

批發店商豐會 金太虎格石 保平能保叻

元花 澤聖 堂藥

本堂藥四大特色：
 (一) 功效神速
 (二) 不糜不爛
 (三) 預防花柳
 (四) 價值低廉



石叻 會豐商行 批發

分銷處：
 怡保 廣德會豐商行
 太平 廣德會豐商行
 吉隆坡 玉洲藥房
 三打冷 五洲藥房
 泗水 三昌公司
 吧城 大世界公司
 暹羅 廣德會豐商行
 上海 華安公司

英京醫學報對於此種牛乳
 考驗此乳實在最富之牛乳中未
 嘗有絲毫欠缺滋養之



此上等牛乳乃由荷蘭埠最足
 草料之牧畜場所養之牛所產出
 其中含有少量牛乳之凝結質凡
 各旅客及醫院中用以和茶或咖
 啡沖作飲料
 暨輪船上用
 作配置食品
 之用均無不
 宜且乳中並
 無細菌及各
 種微生蟲尤
 為嬰兒最適
 合最易消化
 之食料

總代理處 美隆洋行

●各貨行情一覽表

又中	十式元	一號赤甘	十三元七
老律島椒上	一十四元	又甘蜜土庫出	十三元七
又有	一十一元六	廿二號和花糖每担	十二元四
砂撈越白椒上	二十二元五	二六號粗花糖每担	十一元九
又島椒上	一十三元二五	四十四號幼花糖每担	十二元九
又中	一十五元	本坡和豐油小罐	二十九元
又島椒上	一十三元五	又舊移庄	二十七元
坤甸白椒上	一十九元	本坡十號土油每箱	四元九
又島椒上	一十三元	什標土油每箱	四元
日椒	二十二元二五	日標土油每箱	四元
本坡島上	十四元五	新標土油每箱	四元六六
又椒行	十四元五	虎標土油每箱	四元八
日椒上	二十二元二五	魚標土油每箱	四元九
又島椒上	一十四元五	王帽樹土油每箱	四元八
一號椰干	十元零九	龍標土油每箱	四元九六
二號椰干	十元零六	筒十油每箱	五元七四
三號椰干	九元	吉隆江沙	三角三占
坡碩莪粉上	五元四	岩株白片每担	二角七占
又粉上	五元二五	坤甸卑兒羅冬上	九元五
龜崗莪粉上	五元四	又落箱	九元
中粒	五元二五	砂撈越兒羅冬上	九元
幼粉	十三元七五	又落箱	八元七五
幼至	十四元	巨港冬卑兒上	十元
一號花椰乳	四角七占	一號水牛皮每担	二十五元
二號白椰乳	四角七占	二號水牛皮每担	二十元
三號煙花乳	四角五占	一號赤牛皮每担	四十四元
三號煙花	四角二占	二號赤牛皮每担	二十九元
吧那椰皮上	四角一占	一號鹿皮每担	五十七元
一號光片	四角六占五	二號鹿皮每担	五十元
二號光片	四角四占五	牛水角每支三磅每担	三十一元
會豐價	十七元五		

○日本地震後之餘聞

▲島取水災續報 日本島取地方水災愈烈。千代川已斷於危險。瀨河泊各站已無浸水。至午後一時。

▲千牛縣之災情 千牛縣知事報告內稱：千牛縣災情狀况。去年全縣一萬四千八百一十七戶。半

ST 1
GIR

"CHCP PROMPUAN"

SOLE AGENT S.S. & F.M.S.

人笑話

紅梅香

辛酉年陰曆八月二十
新嘉坡

鄉君子辱臨愛護便於釐決爲
三年陰曆八月二十九日

SINGAPORE, PENANG AND KUALA LUMPUR

九月十五號

117/121 Market Street
Singapore

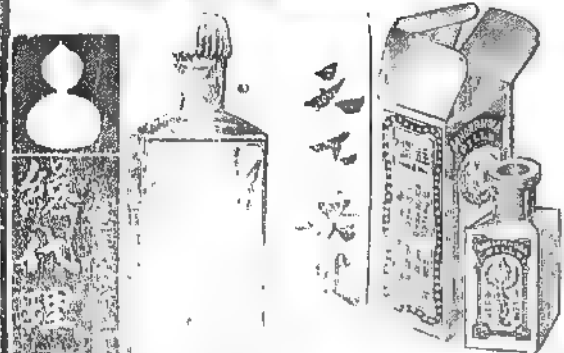
民國十二年十月二日

Exclusive Agents for Straits Settlements and F. M. S.
THE Anglo-Siam Corporation Ltd.,
 (Incorporated in England.)
SINGAPORE.

之亦未爲晚也
此即最新之△科用品爲△膜防護物之最良者因其有五大特色爲現世醫界鉅子
所著名△科醫生之介紹各藥房均有出售
民國十二年四月二日
△代牙 亞齊川
三四州府代理人英屬聯合有限公司謹白

三四州府代理人英豐聯合有限公司謹白

藥良驗經標老武鷓鴣



淋濁

的確見效



種子良

廣嗣金丹
此藥專治男女一切虛弱，種子良藥，功效神速。凡患此症者，服之立見奇效。此藥乃祖傳秘方，選料精良，炮製得法，誠為濟世之良藥也。

射洗

白濁
此藥專治男女一切虛弱，功效神速。凡患此症者，服之立見奇效。此藥乃祖傳秘方，選料精良，炮製得法，誠為濟世之良藥也。

＜司公限有險保東聯＞

Eastern United Assurance Corporation, Limited

（樓二行銀國法號一牌門南甲大馬路石）

中國人之保險事業，須由中國人之保險公司。本公司之成立，完全為華商，水火險、水險、火險、多、車、各、種、損失、賠償、快捷、公道、保價、按、最低、廉、費、而、財、產、保、險、固、區、區、保、費、亦、不、無、少、耳、倘、蒙、惠、顧、一、律、歡迎。

薛中華主席
吳克儉副主席

董事

楊瑞河 林義順 黃兆珪 謝雪村 李俊承 王昭池 邱繼賢 許山興 余應林 司理 哈羅士 司理 李登全 司理 何守松

民國十一年一月廿三號

伍泉巧



此藥專治男女一切虛弱，功效神速。凡患此症者，服之立見奇效。此藥乃祖傳秘方，選料精良，炮製得法，誠為濟世之良藥也。

衛安公司

號七牌門街栢松往連

注意：此藥專治男女一切虛弱，功效神速。凡患此症者，服之立見奇效。此藥乃祖傳秘方，選料精良，炮製得法，誠為濟世之良藥也。

衛安公司

此藥專治男女一切虛弱，功效神速。凡患此症者，服之立見奇效。此藥乃祖傳秘方，選料精良，炮製得法，誠為濟世之良藥也。

女寶丹

此藥專治男女一切虛弱，功效神速。凡患此症者，服之立見奇效。此藥乃祖傳秘方，選料精良，炮製得法，誠為濟世之良藥也。

總代理：衛安公司

英
風

澳洲航 海外各地之入口皆留條例處處不同。吾華人欲進銷國外貿易。入國間禁。自應不厭其詳。茲將華人赴澳經商情形。開列據旅澳四十五之郭標所述者錄下。

輸入赴澳。須由英領事發給護照。交澳署蓋印。現在由香港至澳洲。有直達航路。船名維多利亞。即郭君所創辦也。在澳洲上岸之處。爲雪梨及墨爾本兩埠。而墨爾本有領事駐紮。較便照料。遊程之時。最好先行通知領事。則船到以後。領事即可派人到場接助。便利不少。廿年以前對於初入境。尚有收稅一百磅之額。現已革除。其土陸時雖例有超額貨物。亦不如入英時之煩瑣。惟彼中所定華人居留年限。過多不得逾五年。上岸時須聲明華人居留年限。彼國官吏核准時。對於原請來年限。例須加以核減。如自請一年。祇許半年之額是也。前滿以前。如擬續居。須先行陳請展限。否則即有被逐出境之事。惟即便遞次展限。而先後合計。總不得逾五年。一屆首項期限。非自行出境。必驅遣回國矣。故華人遷居者。大都用先後遞往之法。蓋如此。則甲首五年之限。而乙尚可繼續任事也。待乙滿期限。甲又可再往。蓋彼中對於續往之甲。休例其居留期限。又可新起算也。又彼中制度。凡歲入滿一百磅以上者。須抽所得稅。其稅率大抵爲百分之三十。歐戰以前。捐稅簡單。現則較爲苛細云云。以上皆郭君所述之詞。惟郭君在澳年久。不能弗語。故波此均用英語接說。其中恐不覺轉轉誤傳之處。且所舉所聞。以備留心澳洲以爲參考。

◎爪哇婦女之進步

爪哇觀年來荷蘭土人。因受教育之陶冶。而智識日發提高。技能亦日益增進。成績於優勞勇異。天演公例。多命其婦女蒞荷蘭學校肄業。俾其子弟。則希望為機關及各局所之辦事員。享其優厚之俸。近因荷蘭各地方私局局。頗日皆由土女職員。職是故也。惟所憾者。土人婦女。未知職員之尊厚。希望滿足。而不知福利師科生福利看護科生之足貴。故以上諸利學。土人婦女皆輕學習者。始如鳳毛麟角。不可多得。然近來時勢日趨開通。歐土為難。男土人之曾畢業於荷印學校者。尚不自以

公署及郵局之職員。又曾對於女界耶。故近來士人婦女。多有變易原日志向。特注重醫師。生產看護等科云。

巴城訊 荷文爪哇日報登荷文印弟報登載。巴督將便容賊營之新聞。特詳的巴督。巴督將老巴拿斯行署會議(廿日)情形。通知爪哇公報。命其登載。以明真相。據巴督所說。前日(廿日)老巴拿斯行署會議。列席者巴督本人。內務部長。檢察廳長。秘書巴曼。巴城縣知事。討論整頓警廳職務辦法。定於去月廿七日。在茂勿督署。召集巴城。勃良安。三寶瓏。梭羅。日惹。泗水。六府府知事。合謀刷新警政。因留政府對於賊營。屢懲不賞。恐安法匪解決。荷文執泗水報載。賊營突羅生氏。於暇時失業獸人之感。亦將由政府津貼之款。誤入私囊。聞除警廳之外。尚有二公署特務。在數年中掠奪金銀數佰萬。牽涉政界要人甚多。不日將有一位大官到法庭對質。所有黑幕。宣布與否。不能預料云。

◎非人要求獨立之理由

菲說 呂薩氏案通過後。菲人希實現其志。不啻
久旱之望雲霓。美國所以未能助其宗
菲人未有充足之能力。然野心之國。時在監視中。
亦爲獨立前途之障礙。近據獨立國員某言。彼今
次往美。可得許多理由。要求美國予以完全之獨立。
據其理由。謂美國不允許島爲立。因日本在菲島
之鄰。惟美國退出菲島之後。彼即繼起。但日本今
次遭此京師之巨變。喪人命財產。不可計數。
其國民亦非一時可止於惶惶。例如東京橫濱。人民
屋宇而公共建築物。倒瓦無數。或日本於近數年中。
必從事於建築事業。并謀所以恢復原狀。如是觀
之。彼必無暇以侵佔菲島。自此理由。美國恐非無
所藉口於日本而不予菲人以完全之獨立。此時若得
獨立。可於數年中。鞏固其國云。

◎華工泣告各界僑胞

車要離滿打者其力。容都須發。
願場。日前諸主東西人等道渡長河相擊斃傷工二
各情略報知。茲接到該鐵礦局工部告各僑胞
幣一通。特將原文錄左。

各界同胞鑒：泣請者。本嶺山現發生一宗極可痛
殺戮案。當時解狀。實非筆墨所能形容。惟日繁

馬宛馬邑也。此炭山乃吉盛坡峇都阿令分支。吾華人處此爲工者三伯餘人。惟居分二處。一住海濱。一住山頂。吾番人居此作工者。散在七伯以上。散處各地。亦有與我華人混處者。向安無異。近因天時亢旱。連月不雨。覓水艱難。我兄弟等乃自行掘一水池。以供飲食冲涼之用。出水無多。自涸不足。○陽曆八月廿八日下午五時。自設工棚名。回來。

取水。我兄弟一見。告以此水自用不足。不能供給他人。曾未及脫。番工不服。致起口角。該番工即將隨身之刀。傷番兄弟兩人。繼又續演數倍兇猛。聲言欲與我輩爲難。彼衆我寡。我人見此。鳴笛召集各兄弟。當下當之防禦。步步退守。豈料番工得寸進尺。迫上山頂。毀去圍垣。築園。我輩忍無可忍。出而與鬥。於時到一點餘鐘。互有受傷。嗣主問番。出而調和。亦未遂意。因廿九早。我山頂公同剿夫。下山背魚。食以酬答。番工蓄意尋仇。圍而擊之。幾斃。君兄弟等。與他理論。正爭持間。番工驟增數倍。刀石交加。迫擊吾兄弟於山麓。吾人不得不冒死抵禦。於時幾至旬鐘。敵主乃至。不問原因。令兵士騎兵驅吾人上山。有人爲息事。

連放十餘響，斃其兄弟八人。彈着頂部。腦漿併

件外官員而殺救者多名。現尚在醫。番工得悉兵之匪說。傷祇一二。事被哥兒弟齊向鎮主理論。不特置而不理。再派兵士搜番住所。捕番兄弟。而囚禁之。番工一方。全不過問。感待如此。寧不傷心。現在番工。自恃無恐。勢益猖獗。吾人生命。日益危險。嗟乎。吾人執工頗易。終未達約。乃受此種無人道之天良之殘虐。以此以往。將何以堪。起而切譴陳。泣告大親。當合界同胞。本愛種互助之精神。救吾等於苦海。代死有伸冤。則豈特存沒均等而已。實又飛工前途之幸也。念此數日。崇安。荷蘭峇株叻殺嚴山全體番工二百三十四人同泣告。

股之前。既經刊出。如獲至寶。當即以此誌君一得。

果何事也。又謂余等校公函要求開同鄉大會。核算賬目。竟指爲無理取鬧。究竟會館之款。被當事人擅廢。則稍會館份子得過且與否。諸君(指衆董事)又謂余等所說上年會館結册尚存銀三千六百餘元。何以濟社仍欠如此多款。實問得不是。據諸君董事所解。則之問有曰。會館存款。則歸醫社。必經大會通告邑人

茶陽會館一份子故事

方合館主。斯言誠是。而諸君何以又云。會館存款。除存諸租單千餘元。木炭外。其餘概歸該社挪出淨盡。誠不知該社挪會館之存款。在於何年。何月。何日。挪去實數幾何。曾開大會通告邑人知否。以上所問。限三日之內。自登報日起。明白答覆。否則公共損失。與個人名譽。當然在諸君。處事。身才也。

民國十二年十月六日 叻工商界代表 鄺開榮 仝

粵省各屬本坡各埠內廣生舖內載有款項會館代為收通
告世人一謂其中龍運營二君聯袂破獲某陽會館等
情事然則會館之章程經在本坡執事公務司署註冊蓋
事諸君應悉其館章遵守其範圍也何以鳴昔色人捐順
桑梓水災（收入未寄災區）之存款英銀二千八百餘元
另有豐示大公司寄銀一千元三江會館寄銀五百元日
人萬福昌寄銀二百元啟發學校寄銀二百四十元據本
年三月尾結冊存大銀四千餘元在財政處總共大銀一
萬二千餘元並未開茶陽會館總理協理財政諸君將該
款寄貯何處生息也查本會館俾俾曉明公欸五百元之
內由財政員有支收之權無利息也五百元以外至二千
元以內財政員無權擅自收無息者須由總理協理財政諸
員開會公決寄存銀行或妥當商號生息而顧利益公妥

之用概去七千餘元及對啟發學校支去一千二百元此

自前水自發學館節是年不獲入店居學學校之教育開
題自自自發學校之財政同春醫社則爲慈善起見性質
不同盡人皆知而欲發學校挪用同春醫社之款且開提
將何項以抵還也夫同春醫社之款邑人皆知留爲同春
醫社施濟本色僑居諸族病之用豈敢發學校得擅行
移作別用耶且該款(萬二銀元)內有外人所寄備者實
一朝急需試問君其何法以應之此等行爲得歷議會節度
醫社爲諸君幾人之已有取抑或羣衆共有耶恐有違天
之乎不能掩盡邑人也似此何怪廟管二君等同動公憤
訟之法庭而吾邑僑胞父老昆弟有知之者其能默口乎
且於八月十日有發生一啓停回春醫社之報告同鄉雲
一紙 出然查結册內存款四千餘元在財政員處而
回春醫社暫停理則何來否則果某陽會館同春社無
款繼辦而邑人募捐則正項查本會創醫社當存此四
千外元鉅款何至停辦噫不勝爲發學校前途憂焉而爲
邑人之貧病無告者將來哀如通告警云熱心公益樂善

案公平私乎迴奪色人一試思之竊醫社開辦以來既歷

以會館何事議於股發學校視又不足，學務事宜而與冠
李戴難免無弊端在焉抑奉簡以館以及醫社原由敬發
學校之產生所以舉事概關實然在彼處諸君請試查
坤或註冊之館蓋諸君尙欠明瞭爾然當非第一讀之如
仍不解來來來我替爾

民國十貳年十月六號

田



O. K. CEMENT.

此土敏土是於歐洲製造
造三合土及一切高等工程
者也 此土係貯藏於堅固
之木桶內連皮每箱有四百
磅重淨土有三百七十五磅
重且近來購用者日衆誠有
求過於供之概 諸翁光顧
請向下列之英文商號接洽
可也此佈

唯一運輸入東亞有限公司
千九百廿三年九月一號

Sole Importers
THE EAST ASIATIC COMPANY, LIMITED.
SINGAPORE.



添設舖前週年紀
念自雙十節日起
至陽曆十月卅一
日止大減價二十
一天
住叻源順街
五十一號茂
興樓主人白
民國十二年八月廿六日

最目不可不識此火柴
文明進步化學已明
而製作土製之貨品
正中國土製之貨品
信用利加工監製以
克己愛國諸君請認
明商標以免誤購
怡盛隆廣告
電話三三三六
民國十二年一月一日

中 國 火 柴
會 盛 怡
狀 獎 給 貨 會 盛 怡
行 發 隆 盛 怡

每箱二百四十包
有幼枝有中枝
批發零售相宜

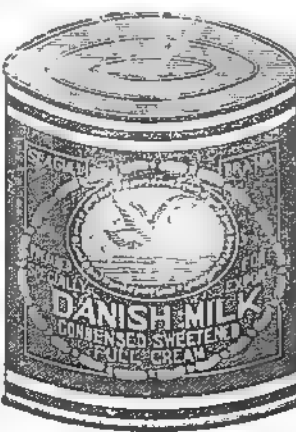
◆萬應明珠油
此油為古今第一靈藥
凡頭痛心痛肚痛身痛
凡一切痛症一經抹之
立見奇效此油乃由名
醫精製而成其功甚大
凡患此症者請速購一
試便知其妙也
總發行所小坡禧街門牌一百廿號怡盛隆
民國十二年十月六日

招徠廣告
新嘉坡美芝律門牌四百六十五至四百六十七號
沙力手兄弟專辦各國名廠中西各色洋貨雜貨
箱香水以及各種日常用品應有盡有批發零售
極相宜商會諸君請認明商標以免誤購
S. MOHAMED SHERIFF BROS.
465 & 467 NORTH BRIDGE ROAD.
SINGAPORE.
民國十二年七月三十日

貨倉招租
啓者敝有一棧在丹絨隅門牌一百一十三號則金順發火鋸隔鄰內堪棧米二萬餘包棧門朝海出入棧件最為利便
金福和有限公司啓
民國十二年十月四日

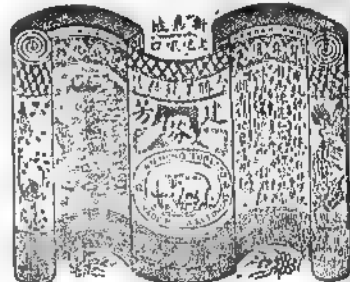
"SEAGULL" BRAND DANISH MILK.

SWEETENED CONDENSED
UNSWEETENED CONDENSED
STERILIZED NATURAL.



SOLE IMPORTERS
The East Asiatic Co., Ltd.
(INCORPORATED IN DENMARK)
SINGAPORE.
7-B D'Almeida Street, Phone 2908

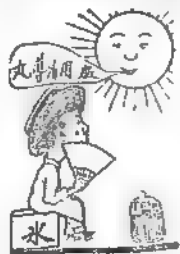
海鳥牌
新到丹麥海鳥牌罐頭牛奶廣告
甜味罐頭牛奶
原味罐頭牛奶
淡味罐頭牛奶
此海鳥牌罐頭牛奶為市上所售中之最良者也所用牛乳完全由最壯壯之牛畜擠出決無雜質罐內所藏除牛乳外不加以上白糖而用最新發明法在最新式之製造廠製造出市以來時雖未久然已銷售於世界各國各埠之市場矣實價廉物美男女老幼均合飲食調子不信請試購嘗之便知其為最良之品也上各大伙食店及雜貨店均有出售
惟一運輸入人伊亞紗直有限公司
(在丹麥註冊)
住本坡打美打街七號B信箱風二九〇八號
英一千九百廿三年九月十二號



Sole Agents,
SINGAPORE COLD STORAGE Co., Ltd.,
Singapore.



暑熱疲乏
天氣暑熱身體困倦大半多因大便秘結所致也且因疾
病口氣肝火上升脾失調節胃日旺舌紅以上
之病服立仰脾散紅色清濁八可也功龍微和牛肝正合是
用耳湖北天門南開江成發號陳鏡軒先生函云家父服
年以來煩熱大便艱結之病甚多飲食大減精神爲之耗是以
間朝服一兩與家父服用其效如響今特函謝並傳同族者
速購一兩以治之方



紅色清血丸凡經售
西藥者均有出售或
直寄叻銀六角至星
架坡馬六甲街三號
韋廉士醫生藥局
班郵奉一瓶可也
力在內每六瓶三
來郵力亦在內也



丸補色紅生醫大士廉韋

一服藥品此舉醫士開方與其病人服用且從等疾者自己治病亦大
服用者則此藥可稱為有價值之確據與自試驗神效其功救者鼓特
醫生紅色補丸在中國已有數十年歷史矣
學醫士解醫二則於世

湖南長沙喉科醫院院長陳劍三醫生來書云
鄙人原籍安徽有縣署充吉林省公署醫官曾有年所對於醫學
一道無不細心研究以致臨新衰弱身體日見疲憊勢成痼症如左將
醫官一時隨時診治以宜靜養於民國七年受友人電召赴桂相繼轉
南噴利醫學院于長沙東山一帶安徵會內專門喉科附設花柳各組惟
精神衰弱已甚難治不易復初同家坎究伊中非康羅廉士大醫生紅
色補丸不能健其力體遂至新城子街中外大藥房購買兩瓶試吸是
色其致服完夜後加刷半打服完畢果見奇效而又再加購一瓶身強體
健異常使去年來精神煥發常具一日花容感此大德願以為報茲特
奉上證書聊以鳴謝並告同病者知所作做法焉

湖北四川路崇業里澄天龍門西醫士來雲云

鄙人見市上有售**康羅廉士大醫生紅色補丸**者以為乃坡人之物殊為
深信於是購一瓶而飲之以從而指示正於九洲城先生乃知該藥實爲
含彼血型素以醫學原理而創製之神聖補血藥肝健脾助消化而面
精面容形骸學步不悖理余來歷愈益即親視其病狀如草履土不語諸
其弊之有病均驗余少虧金不樂及指謂觀其病狀如草履土不語諸
丸單中所列名虛弱氣不足胃不消化婦科帶症夜不安睡者盡皆
百損命之源服卽不發金而派象因余昔時常用此補丸獲愈屢次生喜
遠一人深信此丸有益於他之力或進大箱以爲贈奉康羅廉士大醫生紅
色補丸八樽寄陸四號共裝有一包五錢每六瓶八元郵費在內

才留牛馬和歌隨每一條明做一月五角每六瓶八元郵費在內

逕啟者本大藥房所出之一號寶靈標白米
不銷叻地 概為各庄白米之冠雖自前年中
穀不尋叻地米價尤為欠缺坡政府為重顧民
食起見 以米市自由 政府督辦以維持價
值大庄米石久未發到叻中茲以新穀既多
時已 府亦已定期將米貿易市之權交回商
人自辦 茲特得與諸君再為相見欣慰立
音此 寶靈標本號已好選配最上等之寶靈
白米 諸君叻中住居諸君由十八間吳祥和一
號到以此等上米係選淨粉四施名製成較
一二等米叻者更加香烈異別選故其香味
第一 一切大庄米 諸君有欲採辦者請至
新嘉坡相府自備妥 特此謹告即請公安
民國十一年四月廿八日 新嘉坡吳祥和啟

(丑) 審計委員長一人由委員互選之。

星洲唯一國貨公司一切出品皆選上海各大名廠完全華人製造

星洲酒
店街二
十八號
本公司
於殺卿
謹啟

售代有均店藥商家各



魚目混珠人一誤不淺

△已受人怨一尤恐天誅

徐某。從前曾患過二足抽筋的病。購虎標萬金油擦之。立擦立愈。奏效如神。迨後數年。老病復發。急叫其妻往購虎標萬金油。其妻失察。誤向藥店購買。該藥店欺騙流無知。而以魚目混之。給其携回。徐某接油。如獲至寶。以爲百發百中。不料終背達旦。治而罔效。正在莫明其故。聞見所購藥包。似是而非。細認知爲魚目混珠。確非真正之虎標萬金油。遂痛罵其妻。有故害。拋棄夫妻恩愛。欲圖改嫁等情。其妻被罵不堪。只得哭在一邊。哀哀叫苦。一面埋怨魚目混珠之藥。害伊受夫痛罵。感憤掃地。真個天降地滅的。據此而論。凡買藥商。對於買藥人。已說明買那家的藥。有則與之。無則辭之。何可魚目混珠。誤人淺。況事在人爲。你藥果然精良。儘可自出心裁。別樹一幟。何必仿人而行。甘居人下呢。

民國十二年六月六日

仰光永安堂大藥房主人胡文虎謹識



招徠廣告

▲請用世界上最上等之美國平安剃刀

何以須用——先以洋皂塗面然後施以居列(Gillette)刀片上便可剃面安樂自然——此刀極易剃毛剃得面部清淨涼爽安無礙平——此刀剃面毛脚無刺傷面部之虞價格平廉——所值無幾一刀片可用多次

居列(Gillette)式改良平安剃刀每套價目由十一元起碼

美國波士頓居列平安剃刀公司披露

英一千九百廿三年八月十三號

居列平安剃刀公司(Gillette Safety Razor Co., Boston U.S.A.)

總代理：怡和洋行(Wharfedale & Co., Ltd.)

新加坡



Brownie

巴那利剃刀價銀二元

居列剃刀已未賣過八元

於下之價目



嬰兒之寶所



此之小孩最寶貴者惟此強健之身體

身體之最要者惟此正當之食料

孩兒最正當之食料爲母乳母乳之乳汁濃稠乳母之乳汁稀加糖蘇可以代之誠爲最適當之嬰兒食料

計加勒蘇一磅含有最純之乳油四兩含有力之生奶十二兩含之以之哺養孩兒誠爲最健之品

若孩兒無乳母之乳汁加勒蘇最爲合式之食料因每兩含有最多滋養之品此肥兒料到處均有出售

加勒蘇肥兒料 各藥房各商店均有發售

注意注意加勒蘇肥兒料本公司直接由澳洲地自島國製造運到直接付寄源源不絕貨式新鮮保無變壞之虞開罐之後封或有不滿意者可由買家退換無須另給分文

緊要告白

加勒蘇(Glaxo)粉係特別製造以供給各熱帶地方之銷場所有罐蓋皆不能透入空氣又以紅字封裝其餘各罐裝式皆不適於熱地之用故當一律認明此佈

總代理：怡和洋行(Wharfedale & Co., Ltd.)

在英註冊

新加坡中街門牌一百一十七號

SOLE AGENTS

英一千九百廿二年三月廿三號

新濟世

女界護身丸

功效神速

治婦女經水不調、赤白帶下、子宮虛冷、久不受孕、產後諸症、一切婦科、無不立效。

總代理：衛安公司

新濟世藥局

氣痛靈丹

治心氣痛、胃氣痛、肝氣痛、脾氣痛、肺氣痛、腎氣痛、小腸氣痛、婦人經痛、產後腹痛、一切氣痛、無不立效。

註冊商標

總代理：衛安公司

衛安公司

治蚊香

施林氏除痰止咳水

第一聖藥

石叻衛安公司總代理發行

啟者本公司現托輪船亞多雲游野號 S.S. Adolf Van
kyser 定於本月十號開往香港上海日本等該船載
重凡九千噸快捷異常頭等客位極為舒適艙位寬大食
品優并載運貨物前往列各埠 商翁中如欲回國及
搭載貨物者請至本坡思詩街一佰十四號寶得力爪哇
商務公司面商為荷

東江戰局又生變化

箭在弦上之東江二次大戰

蔡某脫險之所聞

廣州三行罷市近况另誌

○養正學校半夜國語文英

DANDY HANDKERCHIEFS

招徠廣告

玆由英國祖家運到新式手巾一
大摺價廉物美市上罕有欲知價
目詳情請至登樓羅路六十號洛
士里公司面詢爲荷

本公司分設英京香港廣州及上
海

洛士里公司謹白

民國十二年十月一日

Sole Importers:
W. R. LOXLEY & COMPANY,
60, Robinson Road,
SINGAPORE.

格物致知。各科有則。和純與庸。輪轉無常。醫學失傳。其害尤烈。其相其醫。實攸關乎治世。仁心仁術。必能盡於精微。可不深心探討以承之乎其極。是以**曾有源**先生。承乃翁文波先生之秘授。復得古之真傳。編建蘭軍。同濟醫院。皆聘任其首席。手到春回。誠當今之和緩也。其自製**紫雪膏**。治外科。及花柳疳瘡。苦菓。一切破皮爛口毒症。迎刃而解。又製**藥水**。**頭痛粉**。**止咳丸**。亦無不神驗如响。特此佈告。俾欲醫者。知所津梁焉。
 製所總行在石叻長泰街口五十二號門牌 **萬川和**
 大藥房
 南洋各處大藥肆均有代理
曾有源先生。齒醫奇難大症。久年重癰。及婦女骨蒸勞熱。輕則肚痛。小兒五疳。虛癆肺癰。新傷久欬。用藥確有神速靈效。
介紹人 李流川 張炳昌 陳鏡秋
 湯湘霖 梁谷欣 曾國垣 黃通賢
 何仲英 譚渭源 胡化山 曾生江